FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province Quebec — District No. 176 Montreal St Jacques — S. District No. B — Polling sub-division / Subdivision de votation — No. 65 — in / dans St James ward Montreal, Cité (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 4

Nominal Return of Living Persons by: / Dénombrement des Vivants par H. A. Bélanger 6-8 — Enumerator / Enumérateur

Line / Ligne	Numbered in the order of visitation. Dwelling House. / Numérotés dans l'ordre des visites. Maison.	Family or Household. / Famille ou Ménage.	Personal Description. / Description de la Personne. Name of each person in family or household on 31st March, 1901. / Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. / Sexe.	Colour. / Couleur.	Relationship to head of family or household. / Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. / Mois et date de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire de naissance.	Citizenship, Nationality and Religion. / Citoyenneté, Nationalité et Religion. Country or place of birth. / Pays ou lieu de naissance. (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" or "u" for rural or urban, as the case may be.) / (Si c'est en Canada spécifiez la province ou territoire, et ajoutez "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. / Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Principal Profession or Trade. / Principale Profession ou Métier. Profession, occupation, trade or means of living of each person. / Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) / (Si la personne est retirée de sa profession, ajoutez "r" pour retirée.)	Living on own means. / Rentier.	Employer. / Patron.	Employé. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Wage Earner. / Employé. Working at trade in factory or mine. (Specify by "f" for factory, "m" for mine, or both, as the case may be.) / Travaillant au son métier à la fabrique ou à la mine. (Mettez "f" pour fabrique et "m" pour mine, selon le cas.)	Months employed at trade in factory. / Mois employé à son métier dans la fabrique.	Months employed at trade in home. / Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in other occupations than trade in factory or home. / Mois employé à d'autres occupations que celle de la fabrique ou de la maison.	Earnings from occupation or trade $. / Gages provenant de son occupation ou métier $.	Extra earnings. (From other than chief occupation or trade) $. / Gages supplémentaires. (provenant d'autre part que celle principale) $.	Education and Language of each person five years of age and over. / Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus. Months at school in year. / Mois à l'école durant l'année.	Can read. / Sachant lire.	Can write. / Sachant écrire.	Can speak English. / Sachant parler Anglais.	Can speak French. / Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) / Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	Infirmities. (If infirmity dates from childhood, add "from childhood." / (Si l'infirmité date de l'enfance, ajoutez "depuis l'enfance.") a. Deaf and dumb. / Sourd-muet. b. Blind. / Aveugle. c. Unsound mind. / Atteint d'aliénation mentale.	Line / Ligne
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
1	26	26	Joseph Valeur	M	B	Chef	M	27 Mai	1858	43	France	1873	1883	Français	Canada	Cath	Employé			1					12	600			1	1	1	1	Français		1
2			Rose "	F	"	Epouse	"	12 "	1858	55	"	"	"	"	"	"	"																			2
3			Eliza Chabot	F	"	Servante	C	23 Nov	1868	35	"	"	"	"	"	"	"	Servante			1					12	100			1	1	1	1	"		3
4	27	27	Odilon Lozeau (mason)	M	"	Chef	M	21 Déc	1861	39	"	"	"	"	"	"	"	Commis			1					12	450			1	1	1	1	"		4
5			Amanda "	F	"	Epouse	"	29 Août	1872	28	"	"	"	"	"	"	"																			5
6	28	28	Désiré Houle	M	"	Chef	"	22 Jan	1864	37	"	"	"	Français	"	"	Contracteur		1						12					1	1	1	"		6
7			Emmina "	F	"	Epouse	"	23 Mars	1863	39	"	"	"	"	"	"	"																			7
8			Rosalie "	F	"	Fille	C	30 Nov	1892	8	"	"	"	"	"	"	"													10	1	1	1	1	"		8
9			Napoléon "	M	"	Fils	C	6 Juin	1898	2	"	"	"	"	"	"	"	Etud																		9
10			Adolphe "	"	"	"	"	16 Mars	1899	24	"	"	"	"	"	"	"	Manœuvre			1		6 P.	12			600				1	1	1	"		10
11			Désiré "	"	"	"	"	5 Avril	1885	16	"	"	"	"	"	"	"	Etudiant													1	1	1	"		11
12			Lucien "	"	"	"	"	202 Déc	1886	14	"	"	"	"	"	"	"												10	1	1	1	F	"		12
13			Alex "	"	"	"	"	19 Jan	1898	3	"	"	"	"	"	"	"																			13
14			Marie "	F	"	Fille	"	6 Déc	1872	27	"	"	"	"	"	"	"													1	1	1	1	"		14
15			Blanche "	"	"	"	"	16 Jan	1891	10	"	"	"	"	"	"	"												10	1	1	1	1	"		15
16			Adèle Houle	M	"	Epouse	"	14 Mars	1835	70	"	"	"	"	"	"	"																1	"		16
17			Hélène Pérusse	F	"	Servante	"	24 Déc	1877	23	"	"	"	"	"	"	"	Servante			1					12	200			1	1	1	1	"		17
18	29	29	Adolphe Lebon	M	"	Chef	M	26 "	1873	27	"	"	"	"	"	"	"	Médecin		1		1				12				1	1	1	1	"		18
19			Léopoldine "	F	"	Epouse	"	22 Juill	1874	26	"	"	"	"	"	"	"													1	1	1	1	"		19
20			Médéric Gagné	M	"	Dom	C	23 Mars	1874	23	"	"	"	"	"	"	"	autre			1					12	240			1	1	1	1	"		20
21			Adélina Marcoux	F	"	Servante	"	18 Nov	1878	28	"	"	"	"	"	"	"	Servante			1					12	75			1	1	1	1	"		21
22	30	30	F. Laurent Jodoin	M	"	Chef	M	1 Déc	1856	46	"	"	"	"	"	"	"	Gérant Mun			1					12	2400			1	1	1	1	"		22
23			" Adèle	F	"	Epouse	M	8 Déc	1855	46	"	"	"	"	"	"	"														1	1	1	"		23
24			" Arthur	M	"	Fils	C	9 Déc	1880	21	"	"	"	"	"	"	"	Comm. Gén			1					12	1400			1	1	1	1	"		24
25			" Emile	F	"	"	"	6 Avril	1881	20	"	"	"	"	"	"	"	" Manuf			1					12	325			1	1	1	1	"		25
26			" Joséphine	F	"	Fille	"	4 Mars	1883	17	"	"	"	"	"	"	"														1	1	1	"		26
27			" Wilbrod	M	"	Fils	"	30 Fév	1885	15	"	"	"	"	"	"	"												10	1	1	1	—	"		27
28			" Hector	"	"	"	"	7 Jan	1887	14	"	"	"	"	"	"	"												10	1	1	1	—	"		28
29			" Rose	F	"	Fille	"	24 Avril	1889	11	"	"	"	"	"	"	"												10	1	1	1	1	"		29
30			" Albert	M	"	Fils	"	6 "	1891	10	"	"	"	"	"	"	"												10	1	1	1	1	"		30
31	31	31	M. Jacques Jodoin	M	"	Chef	M	27 Juin	1849	51	"	"	"	"	"	"	"	Com Voya			1					12	1500			1	1	1	1	"		31
32			" Hector	F	"	Epouse	"	22 Jan	1849	52	"	"	"	"	"	"	"														1	1	1	"		32
33			" Oscar	M	"	Fils	C	28 Janv	1872	28	"	"	"	"	"	"	"	Com "			1					12	500			1	1	1	1	"		33
34			" Anna	F	"	Fille	C	2 Déc	1883	19	"	"	"	"	"	"	"														1	1	1	"		34
35			" Lucie	"	"	Fille	"	6 Jan	1886	15	"	"	"	"	"	"	"												10	1	1	1	1	"		35
36			Isabelle Julien	F	"	Servante	"	3 Fév	1884	16	"	"	"	"	"	"	"	Servante			1					12	100			1	1	1	1	"		36
37	32	32	Duckett Alfred	M	"	Chef	M	9 Avril	1850	50	"	"	"	"	"	"	"	Gérant Cie			1					12	2000			1	1	1	1	"		37
38			" Julia	F	"	Epouse	"	19 Nov	1856	44	"	"	"	"	"	"	"														1	1	1	"		38
39			Goulet Vicaire	"	"	Veuve	C	10 Déc	1823	77	"	"	"	"	"	"	"														1	1	1	"		39
40			Lecuyer Lina	"	"	Servante	"	25 Juill	1881	19	"	"	"	"	"	"	"	Servante			1					12	96			1	1	1	1	"		40
41	33	33	Lefebvre Jos	M	"	Chef	M	15 Nov	1844	57	"	"	"	"	"	"	"	Voyageur Cie			1					12	1800			1	1	1	1	"		41
42			Joséphine Lavoie	F	"	Epouse	M	31 Mai	1847	53	"	"	"	"	"	"	"														1	1	1	"		42
43			Lefebvre Hector	M	"	Fils	C	21 Déc	1876	24	"	"	"	"	"	"	"	Comptable			1					12	450			1	1	1	1	"		43
44			" Louis	"	"	"	"	25 Oct	1878	22	"	"	"	"	"	"	"				1					12	600			1	1	1	1	"		44
45			" Marie	F	"	Fille	"	14 Nov	1879	21	"	"	"	"	"	"	"														1	1	1	"		45
46			" Antoine	M	"	Fils	"	26 Juin	1881	19	"	"	"	"	"	"	"	"			1					12	312			1	1	1	1	"		46
47			" Alice	F	"	Fille	"	18 Juill	1883	17	"	"	"	"	"	"	"														1	1	1	"		47
48			" Berthe	"	"	"	"	14 Déc	1885	15	"	"	"	"	"	"	"														1	1	1	"		48
49			Morin Aglae	F		Servante	"	13 "	1853	43	"	"	"	"	"	"	"	Servante			1					12	52			1	1	1	1	"		49
50																																		50